



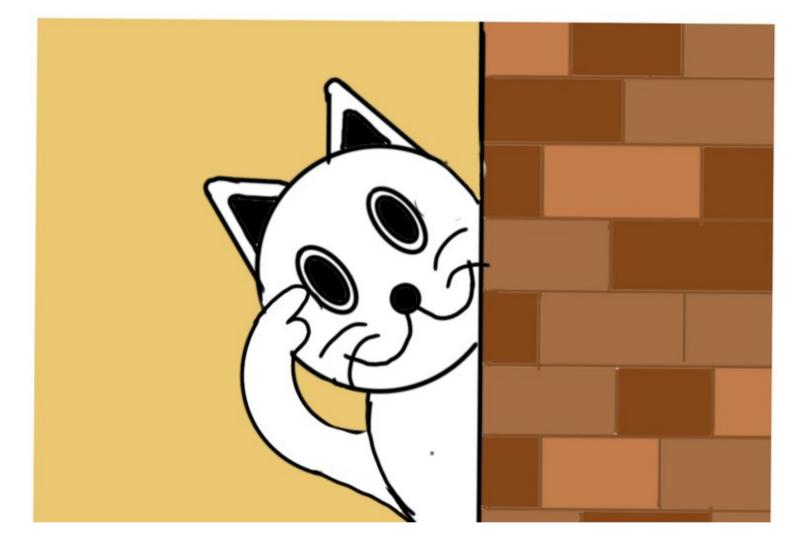
Les cinq sens Author: 刘瑶 Ms. Yao

Illustrators: Jaikar Marur, Kalp Sanghvi, MADHUMITHA VANGAL SAMPATHKUMAR, Meenal Singh, Natalie Hinrichsen, Riya Gogte, Santosh Pujari, Shrujana Shridhar...

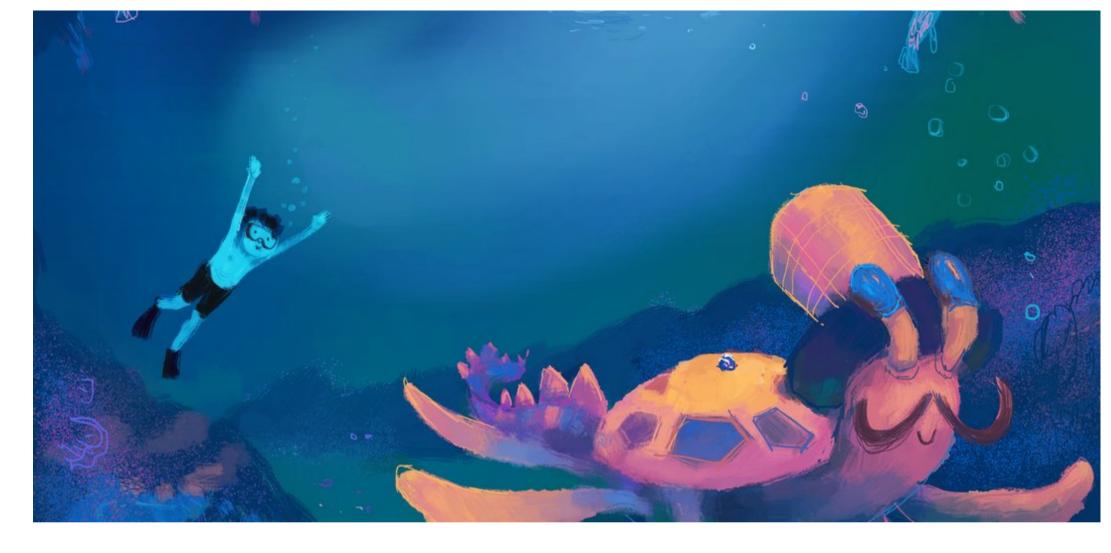
Translator: Christine Biloré



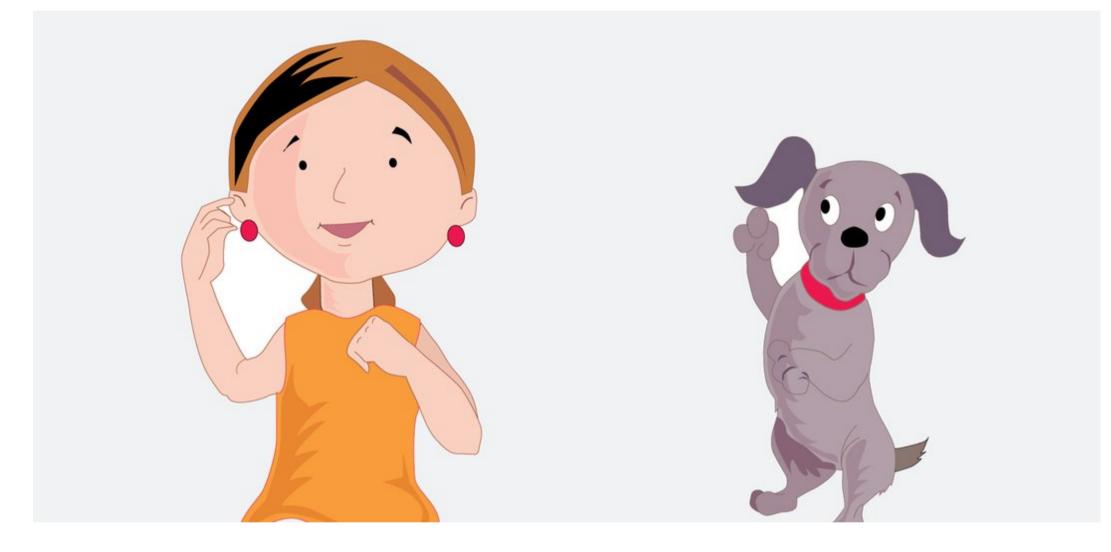
J'ai cinq sens.



Je vois avec mes yeux. J'ai les yeux noirs.



J'observe la mer bleue.



J'entends avec mes oreilles. Mon petit chien et moi avons deux oreilles.



J'écoute une musique merveilleuse.



J'utilise mon nez pour sentir.



Je sens le parfum d'une fleur orange.

Je goûte avec ma langue. Ce citron jaune est acide!



Je touche avec mes mains.







Les mains de papa sont grandes et chaudes.



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

Story Attribution:

This story: Les cinq sens is translated by <u>Christine Biloré</u>. The © for this translation lies with Christine Biloré, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '<u>我的五种感官</u>', by <u>刘瑶 Ms. Yao</u>. © 刘瑶 Ms. Yao , 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: Boy smells food, by Meenal Singh © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: Boy smells food, by Meenal Singh © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: Bob the cat (2)(eyes as black), by Riya Gogte © Riya Gogte, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: Big sea turtle carrying a small pebble, by Jaikar Marur © Pratham Books, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: Girl and dog pointing at ears, by Santosh Pujari © Pratham Books, 2004. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: Child and Reflection touch nose, by Natalie Hinrichsen, Tamsin Hinrichsen © Book Dash, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: Flower, by MADHUMITHA VANGAL SAMPATHKUMAR, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Boy sticking his tongue out, by Kalp Sanghvi © Pratham Books, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Two hands, by Shrujana Shridhar © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions





This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

Images Attributions:

Page 11: Two hands, by Shrujana Shridhar © Pratham Books, 2020. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

Les cinq sens (French)

Petite histoire qui apprend ce que sont les 5 sens.

This is a Level 2 book for children who recognize familiar words and can read new words with help.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!